

MASS INTENTIONS



SEP 2

12:00PM..... For the special intentions
of Irma Bernal
For the special intentions
of M/M Tony Grasso
5:00PM..... Rosa Millares †
Andrea Guzman †

SEP 3

8:30AM..... Dwayne Guidry †
Fidel Iniguez †
10:30AM..... For our parish family
12:30PM..... Merced Garcia †
Santiago Gonzalez †
5:00PM..... Birthday blessings
for Al Escalante
John Vasquez †

SEP 4

8:30AM..... Venus Ramos †

SEP 5

6:30PM..... For physical healing
of Charles Seidemann

SEP 6

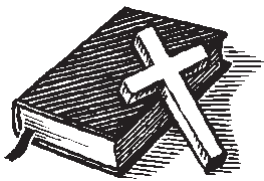
8:30AM..... Tim O'Callaghan †
M/M William Armstrong †
7:00PM..... M/M Benjamin Orozco †
For the special intentions
of Miguel Rodriguez

SEP 7

6:30PM..... Dottie Karpoich †
Eloisa Alvarez †

SEP 8

8:30AM..... Andrew Martinez †
Francisco Vasquez †



SCRIPTURE READINGS FOR THE WEEK SEPTEMBER 3-9

Sun Jeremiah 20:7-9; Romans 12:1-2;
Matthew 16:21-27
Mon 1 Thessalonians 4:13-18;
Luke 4:16-30
Tue 1 Thessalonians 5:1-6, 9-11;
Luke 4:31-37
Wed Colossians 1:1-8; Luke 4:38-44
Thurs Colossians 1:9-14; Luke 5:1-11
Fri Micah 5:1-4a;
Matthew 1:1-16, 18-23
Sat Colossians 1:21-23; Luke 6:1-5

STEWARDSHIP OF TREASURE

| Week of: | August 20, 2017 | YTD (July 2017 - June 2018) |
|--|---------------------|-----------------------------|
| Cash & Checks | \$25,326.53 | \$199,892.77 |
| Credit Cards & EFT's | \$1,174.50 | \$15,840.50 |
| Total Contributions Received: | \$26,501.03 | \$215,733.27 |
| Weekly Offering GOAL: | \$29,877.60 | \$239,020.80 |
| Over/Under: | (\$3,376.57) | (\$23,287.53) |
| SECOND COLLECTION | | |
| No Second Collection | | \$0.00 |
| DEBT REDUCTION (Reported monthly on the 2nd Sunday of the month) | | |
| For more information about making your offerings electronically, please contact Danielle Castillo at (512) 259-3126 ext. 108. | | |
| Para autorizar sus ofrendas mensuales con tarjeta de crédito o transferencia bancaria, por favor comunicarse con Danielle Castillo at (512) 259-3126 ext. 108. | | |

RELIGIOUS EDUCATION CLASSES BEGIN NEXT WEEK

Religious education classes for all grade levels (elementary grades, middle school and high school) will start on September 10. We strongly encourage families to register your child(ren) early, as classes do fill up fast! You may download the registration form off our parish website and bring the completed form along with your tuition to the parish office. You will also have a wonderful opportunity to register your child(ren) after all Masses on the weekend of **August 26-27**. If you have any questions about tuition rates, class times, preparation requirements for the sacraments etc., please see our parish website or contact the faith formation coordinators:

Robin Yanez - (Grades PK - 5) at robin@stmargaretmary.com

Melanie Owens - (Middle School / High School) at 512-259-3126 (x110), 830-203-0081 (c) or melanie@stmargaretmary.com

Las clases de catequesis para todos los niveles (primaria, secundaria y preparatoria) iniciaran el 10 de septiembre. Es muy recomendado que las familias inscriban a su(s) niño(s) con anticipación porque las clases pronto se llenaran. Usted puede descargar el formulario que está disponible en línea y traer el formulario completado y su pago a la oficina de la parroquia. Usted también tendrá una maravillosa oportunidad de registrar a sus hijos después de las Misas el fin de semana, **26 y 27 de agosto**. Si usted tiene alguna pregunta acerca de las tasas de matrícula, el horario de clases, requisitos para los sacramentos, etc., visite nuestro sitio web o póngase en contacto con las coordinadoras de los programas de formación.

THE CHURCH OFFICE WILL BE CLOSED ON MONDAY, SEPTEMBER 4TH, IN OBSERVANCE OF THE LABOR DAY HOLIDAY. THE OFFICE WILL REOPEN ON TUESDAY, SEPTEMBER 5 AT 8:00AM. MASS WILL BE CELEBRATED AT THE REGULAR TIME ON MONDAY AT 8:30 AM. ON BEHALF OF ALL THE CLERGY AND STAFF, WE WISH YOU A SAFE AND RESTFUL HOLIDAY.

LA OFICINA DE LA PARROQUIA SE CERRARA EL LUNES 4 DE SEPTIEMBRE, EN OBSERVANCIA DEL DIA DEL TRABAJADOR. LA OFICINA VOLVERA ABRIR EL MARTES 5 DE SEPTIEMBRE A LAS 8:00 DE LA MAÑANA. LA MISA SE CELEBRARA AL TIEMPO NORMAL EL LUNES A LAS 8:30 AM. DEPARTE DE TODO EL CLERO Y PERSONAL, LES DESEAMOS UN BONITO DÍA DE REPOSO.

Mark Your Calendar For Upcoming Events!

| | |
|--------------------------------------|--------------|
| HS Confirmation Retreat..... | September 9 |
| Religious Education begins..... | September 10 |
| HS Confirmation Mass..... | September 16 |
| Parish Garage Sale..... | September 23 |
| MLF Golf Tourney/Dinner/Auction..... | October 6 |

THIS WEEK IN OUR PARISH

Sunday, September 3

| | | |
|----------|---------------------------|---------------|
| 8:30 AM | MASS | Church |
| 10:30 AM | MASS | Church |
| 12:30 PM | MASS - Spanish | Church |
| 5:00 PM | MASS | Church |
| 6:00 PM | CRSP Men's Formation Team | RE RM 105/107 |

Monday, September 4

Labor Day Holiday *Office is Closed*

| | | |
|---------|-----------------------------------|---------------------|
| 8:30 AM | MASS | Church |
| 9:30 AM | Divine Mercy Group X | Day Chapel |
| 9:30 AM | Divine Mercy VII | Confessional |
| 7:00 PM | Choir practice (Sat Vigil) | Special Events Room |
| 7:00 PM | Crecimiento - Vida en el Espíritu | Benish Center |
| 7:00 PM | Divine Mercy VI | Day Chapel |
| 7:15 PM | Divine Mercy Group VII - Spanish | RE RM 105 |
| 7:30 PM | King's Army | RE RM 101 |
| 7:30 PM | Ultreya | RE RM 110 |

Tuesday, September 5

| | | |
|---------|---------------------------------|---------------------|
| 6:30 PM | MASS | Church |
| 7:00 PM | RCIA | Church/Day Chapel |
| 7:15 PM | Divine Mercy Group II - Spanish | Confessional |
| 7:15 PM | Legion of Mary | RE RM 106 |
| 7:30 PM | The Gathering | Special Events Room |

Wednesday, September 6

| | | |
|---------|------------------------------|---------------------|
| 8:30 AM | MASS | Church |
| 9:00 AM | ADORATION | Church |
| 6:00 PM | Catechist Meeting | RE RM 105 |
| 7:00 PM | CSS - Bible Study | RE RM 106/108 |
| 7:00 PM | MASS - Spanish | Church |
| 7:15 PM | Legion of Mary - Spanish | RE RM 110 |
| 7:30 PM | Choir Practice (10:30) | Special Events Room |
| 7:30 PM | Grupo de Oración Carismático | Benish Center |

Please visit our website at www.stmargaretmary.com to find out what's happening in the parish. Along the bottom of the home page, you can link to our church calendar of events so that you can see all the events that are planned for our parish. If you need to schedule a meeting or if you are planning an event, check the calendar to see if the meeting space is available and then send your reservation request to cramos@stmargaretmary.com.

Thursday, September 7

| | | |
|---------|------------------------------------|---------------------|
| 9:00 AM | CSS - Bible Study | Benish Center |
| 5:00 PM | RECONCILIATION | Confessional |
| 6:30 PM | MASS | Church |
| 7:00 PM | Choir practice (5:00 Sunday) | Special Events Room |
| 7:00 PM | Directoras de Formación | RE RM 109 |
| 7:00 PM | KC General Meeting | Benish Center |
| 7:00 PM | Planeamiento - Vida en el Espíritu | RE RM 104 |
| 7:00 PM | Talleres de Oración y Vida | RE RM 110 |

Friday, September 8

| | | |
|---------|--------------------------|---------------------|
| 8:30 AM | MASS | Church |
| 7:00 PM | Profetas de Cristo | Benish Center |
| 7:00 PM | Voces Profetas de Cristo | Special Events Room |

Saturday, September 9

| | | |
|----------|--|--------------------|
| 7:00 AM | Men's Prayer Group | Eucharistic Chapel |
| 7:30 AM | Spanish Choir Practice | Church |
| 8:00 AM | Movimiento Familiar Cristiano - Basic Course | RE Classrooms |
| 9:00 AM | Confirmation Retreat | Benish Center |
| 10:00 AM | Legion of Mary Bilingual Children's Rosary | Day Chapel |
| 10:00 AM | Prayer Shawl Ministry | RE RM 105/107 |
| 2:00 PM | Confirmation Rehearsal/Reconciliation | Church |
| 3:30 PM | RECONCILIATION | Confessional |
| 5:00 PM | VIGIL MASS | Church |
| 6:15 PM | Baptisms - English | Church |

THE HOLY FATHER'S PRAYER INTENTIONS FOR SEPTEMBER

That our parishes, animated by a missionary spirit, may be places where faith is communicated and charity is seen.

Que nuestras parroquias, animadas por un espíritu misionero, pueden ser lugares donde se comunica la fe, y la caridad se ve.

Visite por favor nuestro sitio web en www.stmargaretmary.com. Usted podrá consultar nuestro calendario de actividades parroquiales en el enlace de la página principal. Usted puede ver allí todos los acontecimientos planeados en nuestra parroquia. Si usted planea una reunión o evento, puede verificar el calendario para ver si el espacio está disponible y enviar su solicitud al cramos@stmargaretmary.com para hacer su reservación.

Congratulations to the newest members of our faith community who recently received the sacrament of baptism. Please pray that they continue to grow in Christ:

Felicidades a los nuevos miembros de nuestra comunidad de fe que recientemente recibieron el sacramento del bautismo. Favor de mantenerlos en sus oraciones para que sigan creciendo en Cristo:



- Addison Hudnall
 - Luke Asmus
 - Eliana Gutierrez
 - Clare Ifeme
 - Asher Johnson
 - Emma Love
- Isaias Rojas
 - Natalia Ward
 - Andres Castro
 - Maxemiliano Mendoza-Diego
 - Aislinn Rivera
 - Matthew Tellez

THE RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM NEEDS CATECHISTS

Our faith formation for elementary, middle and high school starts September 10th and we are still in need of catechists and volunteers. Special teaching skills are not required, just a willingness to share your faith with the children. Training and ongoing support is provided. Contact Robin at robin@stmargaretmary.com or 512-296-0191 for more information on how you can help.

The faith formation program for middle school and high school students also needs group leaders and core team members. For more information, contact Melanie Owens at Melanie@stmargaretmary.com or (830)203-0081

DIRECTORY

Call 512-473-6596 to request
Anointing of the Sick or Last Rites.

Llame al 512-473-6596 para pedir la
unción de los enfermos o extremaunción.

Office..... (512) 259-3126
Cynthia Villarreal
Receptionist.....x102
Jean Hinojosa
Receptionist.....x103
Adrian De La Cruz, Jr.
Parish Administrator.....x104
Lilly Montes
Secretary.....x105
Georgina Savage
Quinceañeras & Weddings.....x106
Steve Tedesco
Maintenance(512) 450-8048

NEWCOMERS

If you are new to the area and have not registered with a parish, please pick up a registration form at the information center in the church Narthex or call the church office.

Matrimony: Call the church office to speak to a priest 6 months before setting wedding date.

Pastoral Council President:

Antonio Becerra, (C) 512-470-3215,
pastoralcouncil@stmargaretmary.com

Gabriel Project: (pregnancy counseling)
1-877-932-2732

Mother's Day Out:

Debbie Pulver, (W) 512-259-9050,
mothersdayout@stmargaretmary.com

Baptism, Mass Intentions &

Ministry to the sick: call 512-259-3126

The Society of St. Vincent de Paul:

For financial assistance call:
512-550-1581 (Eng) 512-259-1056 (Esp)

Ministry Coordinator

Chuck Ramos
cramos@stmargaretmary.com

Faith Formation:**Pk-5th Grade:**

Robin Yanez, *Director of RE*
robin@stmargaretmary.com
(W) 512-260-0162 (C) 512-296-0191

Middle School & High School:

Melanie Owens, *Director of YM*
melanie@stmargaretmary.com
(W) 512-259-3126 x110 (C) 830-203-0081
Annie Gott, *Asst Dir. of YM*
annie@stmargaretmary.com
(C) 512-784-4560

OUR MISSION STATEMENT

St. Margaret Mary Church is a warm and diverse family unified by our Roman Catholic faith through the celebration of the Holy Eucharist. Like the Apostles, we teach and proclaim the Good News of our Lord Jesus Christ and through our ministries we serve the needs of the community in Sacrament, Word, and Deed.

**Labor Day Reflection**

Dignified work is at the heart of our efforts because we draw insight into who we are as human beings from it. Saint John Paul II reminded us that human labor is an essential key to understanding our social relationships, vital to family formation and the building up of community according to our God-given dignity. He wrote "... man's life is built up every day from work, from work it derives its specific dignity." We know work has dignity because Jesus "devoted most of the years of his life on earth to manual work at the carpenter's bench. This circumstance constitutes in itself the most eloquent 'Gospel of work,' showing that the basis for determining the value of human work is not primarily the kind of work being done but the fact that the one who is doing it is a person." Poverty therefore appears "as a result of the violation of the dignity of human work: either because the opportunities for human work are limited as a result of the scourge of unemployment, or because a low value is put on work and the rights that flow from it, especially the right to a just wage and to the personal security of the worker and his or her family."

Jesus said: "Come to me, all you who labor and are burdened, and I will give you rest. Take my yoke upon you and learn from me, for I am meek and humble of heart; and you will find rest for yourselves. For my yoke is easy, and my burden light" (Mt. 11:28-30). Let us begin by going to the Lord, laying our burdens at the foot of His cross and giving over our hearts that we might find rest.

~Archbishop Thomas G. Wenski of Miami, Labor Day Statement, Sept. 5, 2016

El trabajo digno está en el centro de nuestros esfuerzos, porque a partir de él percibimos lo que somos como seres humanos. San Juan Pablo II nos ha recordado que el trabajo humano es una clave esencial para comprender nuestras relaciones sociales, vital para la formación de la familia y la construcción de la comunidad de acuerdo con nuestra dignidad dada por Dios. Escribió que el trabajo es la dimensión "...de la que la vida del hombre está hecha cada día, de la que deriva la propia dignidad específica". Sabemos que el trabajo tiene dignidad porque Jesús "dedicó la mayor parte de los años de su vida terrena al trabajo manual junto al banco del carpintero. Esta circunstancia constituye por sí sola el más elocuente 'Evangelio del trabajo', que manifiesta cómo el fundamento para determinar el valor del trabajo humano no es en primer lugar el tipo de trabajo que se realiza, sino el hecho de que quien lo ejecuta es una persona". La pobreza, por tanto, aparece "como resultado de la violación de la dignidad del trabajo humano: bien sea porque se limitan las posibilidades del trabajo —es decir por la plaga del desempleo—, bien porque se deprecian el trabajo y los derechos que fluyen del mismo, especialmente el derecho al justo salario, a la seguridad de la persona del trabajador y de su familia".

Jesús dijo: "Vengan a mí, todos los que están fatigados y agobiados por la carga, y yo les daré alivio. Tomen mi yugo sobre ustedes y aprendan de mí, que soy manso y humilde de corazón, y encontrarán descanso, porque mi yugo es suave y mi carga, ligera" (Mt 11:28-30). Empecemos acudiendo al Señor, poniendo nuestras cargas al pie de su cruz y entregando nuestros corazones para que podamos encontrar descanso.

~Arzobispo Thomas G. Wenski de Miami, Declaración del Día del Trabajo, Sept. 5, 2016

ATTENTION MEN OF SAINT MARGARET MARY

That Man Is You! Fall session begins Thursday, Sept. 14 and runs for 13 weeks to Dec. 14 (we won't meet the week of Thanksgiving). Breakfast will be served at 6:00 AM in the Benish Center. We will begin the presentation at 6:15 AM, followed by small table discussion, ending at 7:30 AM.

This year we have brand new material that takes a hard look at the realities of our modern culture. This program enables men to take the final step in their leadership as a father. It prepares them to lay a foundation for the future so that they leave a legacy that survives.

For those of you who are new to the program - we welcome you! For those men returning, now is the time to invite other men. For more information, contact Brian Van De Walle at (512) 762-2210.

VOLUNTEER NEEDED!

We are in need of a Volunteer to help coordinate our Senior Citizen Luncheons beginning in September. Please prayerfully consider if you are being called to serve our senior citizen community in this most rewarding ministry. Volunteers must be EIM-certified. For more information, please contact Chuck Ramos in the parish office at cramos@stmargaretmary.com.



PRAYER SHAWL MINISTRY

If you enjoy sewing, crochet, knitting or quilting and want to bring comfort to the sick, please consider taking part in this pro-life ministry. Please join us next Saturday, September 9th at 10AM in RE RM 105/107. FMI contact Kathleen Yucikas at (512)986-5988, kathleenak7@hotmail.com or Betty Spence at (512) 259-0309, bettyspence1932@gmail.com.

Si usted disfruta la costura, ganchillo, hacienda punto o acolchando y desea traer el consuelo a los enfermos, por favor considere la participación en este ministerio. Acompáñenos el sábado 9 de septiembre a las 10am en el salón 105/107 o comuníquese con Kathleen Yucikas al (512) 986-5988 o envíe el correo electrónico a: kathleenak7@hotmail.com para más información.

¡SE NECESITA VOLUNTARIO!

Estamos necesitando un voluntario que nos ayude a coordinar nuestros almuerzos de los jubilados que están programados a empezar en septiembre. Por favor considere servir a nuestra comunidad de ancianos en este Ministerio gratificante y divertido. Voluntarios deben estar certificados en el curso de Ética y la Integridad en el Ministerio. Para obtener más información, comuníquese con Chuck Ramos en la oficina de la parroquia al cramos@stmargaretmary.com.

KID'S NIGHT OUT

Kathleen Yucikas and her special team of volunteers have a special evening planned for children, ages 3-11 at Kid's Night Out next Sat., September 9th from 6-9pm. The kids will get to enjoy crafts, games and movies. Please bring a snack to share. Reserve a spot for your child(ren) by calling Kathleen at (512) 986-5988 no later than 5pm on Thurs., September 7th. Space is limited to 25 kids and parents must be registered members of the parish.

NOCHE DE NINOS: Kathleen Yucikas y su equipo han programado una noche especial para los niños con edades entre los 3 y 11 años en la Noche de Niños el próximo sábado 9 de septiembre de 6-9pm. Tendremos artesanías, juegos y películas. Traiga por favor algún refrigerio para compartir. Reserve un lugar para sus niños llamando a Kathleen al (512) 986-5988 antes de las 5:00 de la tarde el jueves 7 de septiembre. El cupo es limitado a 25 niños y los padres deben ser miembros registrados de la parroquia.

FORMACIÓN CATÓLICA PARA ADULTOS

Están cordialmente invitados a aprender y tener conocimiento básico de las maravillosas verdades de nuestra Fe y crecer en espiritualidad, participando de las 8 clases de Formación Católica para adultos, iniciando el lunes 11 de septiembre, a las 7pm en la sala de 109. CUPO LIMITADO. Para registrarse o para más información contacte a Nancy Solano al (512) 748-9874 o por correo electrónico a nasolano_30@yahoo.com.

ADULT FORMATION CLASSES IN SPANISH are scheduled to begin on Monday, September 11, at 7pm in RE room 109. Come learn the wonderful truths of our Catholic faith and don't miss this great opportunity for spiritual growth. For more information contact Nancy Solano at (512)748-9874 or via email at nasolano_30@yahoo.com.

ALTAR SERVERS

SEP 9

5:00 PM Brenna Kenney, Celeste Peña, Joseph and Gabriel Montez

SEP 10

8:30 AM Natividad and Katarina Muñoz, Mari and Cade Collins

10:30 AM Danny Reich, Andrew Coyle, Sadie Olenoski, Parker Brown

12:30 PM Maria Hernandez, Camila Garcia,

5:00 PM Gilberto and Jeremy Lopez Jordyn Owens, Kayla Metcalf, Isabel Guzman, Cristian Espinoza

Youth of the parish are encouraged to become Altar Servers. For information about serving, please contact Martha Collins at marthaicollins@yahoo.com.

Si usted tiene cualquier pregunta referente al ministerio de los monaguillos favor de hablar con Martha Collins al marthaicollins@yahoo.com.

Bulletin Deadline: Submit notices by noon on Friday at least two weeks prior to the Sunday in which you want the item to be published in the bulletin. Please submit bulletin notices and pulpit announcements to Lilly Montes at lmontes@stmargaretmary.com.

FECHA LIMITE PARA EL BOLETIN: Enviar avisos hasta el mediodía del viernes por lo menos dos semanas antes del domingo en el que desea que los eventos se anuncien en el boletín. Favor de enviar los anuncios para el boletín y los anuncios que se hacen los fines de semana al nuevo editor del boletín Lilly Montes en lmontes@stmargaretmary.com.

HAS YOUR ADDRESS OR PHONE NUMBER CHANGED? Please let us know of any recent changes by calling 512-259-3126 or email your updates to stmmc@stmargaretmary.com

¿HA CAMBIADO SU DIRECCIÓN O SU NÚMERO DE TELÉFONO? Por favor avísenos sobre los cambios recientes llamando 512-259-3126 o más bien envíe por correo electrónico su información al stmmc@stmargaretmary.com

A GOSPEL REFLECTION

In today's Gospel, Peter has his own ideas about the type of messiah Jesus should be. After Jesus' first prediction of his Passion, Peter tries to change the mind of Jesus. Jesus responds by saying discipleship includes the cross, a complete surrender to God. How often do we want things our own way? How often do we struggle trying to shape our world to our liking? How successful have we been? May the Holy Spirit teach us to be open to God's will.

En el evangelio de hoy, Pedro tiene sus propias ideas sobre el tipo de mesías que Jesús debería ser. Después de la primera predicción de Jesús de su pasión, Pedro trata de cambiar la mentalidad de Jesús. Jesús responde diciendo que ser un discipulado incluye la cruz y una total rendición hacia Dios. Cuantas veces queremos las cosas a nuestro modo? Cuantas veces luchamos tratando de amoldar nuestro mundo a nuestra satisfacción? Que tan exitosos hemos sido? Que el Espíritu Santo nos enseñe a estar abiertos a la voluntad de Dios.

CATHOLIC SOCIAL TEACHING

Jesus knew that he would face the cross. Like Jesus life will bring us to difficult places and we will face obstacles. Sometimes on our path of discipleship the obstacles are within us: I'm not gifted; I don't have the time, I am homebound. Sometimes the cross we are asked to carry is very near to us: praying for someone who annoys us; taking the time to recycle; finding and buying fair trade products; learning about Church teaching on an issue that troubles us. What cross is yours to carry this week?

Jesús supo que enfrentaría la cruz. Como a Jesús, la vida nos traerá dificultades y enfrentaremos obstáculos. Algunas veces, en nuestro camino de discipulado los obstáculos están dentro de nosotros: no soy talentoso(a); no tengo tiempo, no puedo salir de casa. Algunas veces la cruz que se nos pide cargar está a nuestro alcance: orar por alguien que nos molesta; tomarnos la molestia de reciclar; encontrar y comprar productos de comercio justo; aprender sobre las enseñanzas de la Iglesia sobre un asunto que nos preocupa ¿Cuál es su cruz a cargar esta semana?

ST. MARGARET MARY golf tournament



SAVE THE DATE!

Join us on October 6th for our annual St. Margaret Mary Golf Tournament benefiting Mobile Loaves & Fishes, which will be held at Crystal Falls Golf Course. Mobile Loaves & Fishes is a ministry that is committed to serving those in need, by providing permanent, sustainable solutions for the chronically homeless, with compassion, love and dignity. If you would like to be a sponsor, volunteer for the event or donate any items for the auction, please contact Jason Ferguson at 512-843-4473 or by email at mlfgolf@stmargaretmary.com.

GUARDE LA FECHA

el 6 de octubre para el Torneo Anual de Golf que se celebrara en el Club de Golf en Crystal Falls. Este evento será para beneficio de Mobile Loaves & Fishes. Este ministerio que se ha comprometido a servir a los necesitados con la compasión, el amor y la dignidad, a través de soluciones permanentes y sostenibles para las personas crónicamente sin hogar. Si usted desea ser un patrocinador o voluntario para el evento o para donar artículos para la subasta, por favor póngase en contacto con Jason Ferguson al 512-843-4473 o por correo electrónico a mlfgolf@stmargaretmary.com.

“The sufferings caused by chronic or terminal illness...cry out for our compassion, a word whose root meaning is to ‘suffer with’ another person. True compassion alleviates suffering while maintaining solidarity with those who suffer. It does not put lethal drugs in their hands and abandon them.”

- USCCB, “To Live Each Day with Dignity: A Statement on Assisted Suicide,” © 2011, <https://goo.gl/BVQ3dE>.

“Los sufrimientos causados por enfermedades crónicas o terminales [...] claman por nuestra compasión, palabra cuya raíz significa ‘sufrir con’ otra persona. La verdadera compasión alivia el sufrimiento y mantiene solidaridad con quienes sufren. No pone drogas letales en sus manos ni los abandona a sus impulsos suicidas”.

- USCCB, “Vivir dignamente cada día: Declaración acerca del suicidio asistido por un médico”, © 2011, <https://goo.gl/BVQ3dE>.



Worldwide MARRIAGE ENCOUNTER

Help discover the keys to your marriage by participating in a Worldwide Marriage Encounter (WWME) weekend. The next weekends are Sept 8-10 and Nov 3-5. For more dates, information & to apply go to www.austinme.org or contact wwmeaustin@gmail.com or call 512-677-WWME (9963). Call early to ensure a space.

Encuentro Matrimonial Mundial

¿Busca una nueva forma de hacerle saber a su cónyuge que la/lo ama en medio de su día de trabajo, del lidiar con los niños, y del tratar de mantener en orden su hogar, su jardín etc.? Comuníquese que ella/él todavía es lo primero en su vida. Compartan un Fin de Semana de Encuentro Matrimonial Mundial. El próximo fin de semana es del 3-5 de Noviembre de 2017. Para más detalles acerca de un fin de semana, para recibir un folleto de información o para inscribirse, llame a Rubén & Elvira Galván al 512-584-9079. Ustedes se lo merecen.

St. Dominic Savio Catholic High School - Fall Parent Information Sessions

Prospective parents are invited to attend one of our parent-only Information Sessions: Sept. 15 (8:30-10:00 am), Oct. 27 (8:30-10:00 am) and Nov. 15 (6:30-8:00 pm). During these sessions, parents will learn about our school, enjoy a student led tour of our beautiful campus and hear about our admission process. Did you know that Savio offers bus transportation at locations in south, central and north Austin? To find out more of these interesting facts join us for an information session. Reserve a spot as space is limited by visiting our website: saviochs.org > Admissions > Visit St. Dominic Savio or by contacting Holly Bologna, Director of Admission, at 512-388-8846 ext. 5504.

WE NEED YOUR TREASURES!

Garage Sale - Saturday, September 23

Our annual parish Garage Sale will take place on Saturday, Sept. 23, and now is the ideal time for you to start sorting through all of your unwanted treasures. We will be looking for items such as: gently used clean clothes, small appliances in working order, furniture, jewelry, books, toys, DVD's, crafts, tools, etc. We will accept items in the Benish Center beginning Tuesday, September 19. Upon request, charitable donation forms will be provided. Please be aware that we **cannot** accept large entertainment centers, tube TV's of any kind, mattresses, or any broken, non-working items. We greatly appreciate your understanding while gathering your donation items.

Thanks for your support and if you have any questions, please call Patty Hogan at 512-267-4789. We look forward to seeing you on September 23rd!



Venta de garaje - Sábado, 23 de Septiembre

El tiempo se acerca para nuestra venta de garaje anual y el momento es ideal para ordenar y dejar a un lado todos sus tesoros no deseados. Buscamos artículos de uso doméstico incluyendo muebles, artículos del hogar, electrónicos, electrodomésticos, joyas, libros, juguetes, DVD's, artesanías, herramientas, etc. Si usted dona ropa y artículos del hogar deberán estar limpios y en buenas condiciones. Aceptaremos artículos en el centro Benish iniciando el martes 19 de septiembre. El recibo para declarar su donación estará disponible si lo requiere. **No** podemos aceptar grandes centros de entretenimiento, televisores de tubo de cualquier tipo, colchones o cualquier artículo que está roto o que ya no funciona. Le agradecemos su cooperación.

Agradecemos su apoyo y si tiene alguna pregunta, por favor llame a Leo Sáenz, al 512-831-8516 o Chuck Ramos al 512-565-0835. Los esperamos el 23 de septiembre!

Prayerfully Consider Supporting Our Bulletin

*Ads are tax-deductible • Ads Save the Church Printing Expense
Place A Memorial • Place An Intention*

Fred's Spread

EXPERT HOUSE PAINTING
Popcorn Ceilings

Get rid of all dust and pathogens harmful to your respiratory system

GREAT WORK & GREAT PRICES | FREE ESTIMATES

Fred Paez, Parishioner **512-736-5267**

WE ARE
THE POINTE AT CEDAR PARK
a Senior Lifestyle community
AND WE'D Love to Meet You!

450 Discovery Blvd. | Cedar Park, TX 78613
ASSISTED LIVING | WWW.SENIORLIFESTYLE.COM

CALL 512-402-8062 FOR MORE INFORMATION
AND SCHEDULE A PERSONAL TOUR!



Our job is to make your life easier. Count on us for all your **tax and bookkeeping** needs. Bring or mention this ad for 10% off in 2017
rbce, incorporated **512.258.8649**



Ladies of Irish Descent -Help us form a local division of the
Ladies Ancient Order of Hibernians.

We promote friendship, unity and Christian charity and our Irish heritage.
Call Stacey 512-632-1632, laohaustin@gmail.com

Cozy Corner Gifts Online Store

It's Usual to find the Unusual
Collectibles - Sports Memorabilia - Jewelry Imports from Mexico - Kids - and Vintage.
www.cozycornergifts.com Find us on Facebook & Twitter
512.779.3979



Donate A Vehicle!
The Road to Hope
1.888.317.SVDP
www.ssvdp.org

James Tree Service

We Do Our Own Work! There is No Substitution for Experience!
Affordable Prices Removals • Pruning • Stump Grinding
Shaping • Trimming • Lot Cleaning
512-924-9641



THE GAME'S AFOOT
By Ken Ludwig
DIRECTED BY BILL CRAIG
FRIDAYS AND SATURDAYS AT 8PM
SEPTEMBER 22 - OCTOBER 14, 2017
SUNDAY MATINEE OCTOBER 1, 2017 AT 3PM

Path to Admissions

Kendall Guess, owner and parishioner
Let us help your family understand and navigate the college admission process
www.pathtoadmissions.com



BEA OVIEDO
REALTOR®
Bilingual Agent
Texas Licensed Realtor
beaoviedo6@gmail.com
5% of my commission will be given to church from clients from church.
512.633.4602



House Cleaning By Marie
Call For Estimate • References Available
512-483-4722



Eric & Nallely Tobar, Parishioners
2501. S. Bell Blvd., Cedar Park
512 335-8863
ER-Automotive.com
Full Service Auto Repair
183 South between Avery Ranch and Lakeline Blvd, immediately behind Jungle Juice

Tree Trimming and Lawncare
Lawn Maintenance • Sod Installation • Tree Planting
Mulching • Top Dressing • Full Yard Clean-Up
Fence Repair • Window Cleaning • Power Washing
NXTdad99@hotmail.com **512-674-5904 • 512-845-3428**